

Umboðsmaðurin:

— Hava ikki tosað um annað enn Føroyar!

The Dubliners í Føroyum. Myndin er tikin í góð-veðrinum hósdagin oman fyri Vestmanna.



Tveir handverkarar arbeiddu uppi undir loftinum og úr einum horni í fráfaringshøllini hoyrdist hálendskt og enskt.

Annars var púra kvírt. Danmarkarflogfarið var farið. Og onki var at siggja ella hoyra, sum kundi bent á, at skjótt fór

at lenda eitt flogfar við einum heimskendum orkestri innanbörða. Har var ongin við autograf-bók, ongin við droymandi eygum, ongin við skeltinum «Welcome to The Faroes».

Ein heilt vanligur hósdagur í februar í flogstöð-

ini í Vágum? Ikki heilt.

Eina staðni sunnan fyri oyggjarnar er eitt lítið flogfar, merkt EI-BUK. Kósin er í ein beinan norðan.

— Nær lenda teir? spyr Bauke Algera, hálendingur og umboðsmaður hjá The Dubliners.

Hans Jakke Hermansen og Kjartan Mohr frá B36 royna at finna svarið. Fyrst veit ongin, hvar flogfarið er. Tað er seinkað, tað er greitt. Men so kemur ein tíð: klokkan 14.40. Hon heldur ikki so leingi. Næsta tíð: kl. 15.15. Hon er røtt. Klok-

an 15.20 lendir tað litla flogfarið úr Dublin við fimm tónleikarum, beiggjanum hjá einum teirra, tveimum blaðmonnum og einum flogskipara. Teir hava verið í luftini í slakan hálvan fjórða tíma.

Tosa ikki um annað

Meðan vit biðu eru goðar stundir at spyrja Marius á Hvitanesi og Bauke Algera, hvi Dubliners koma til Føroya.

— Tað byrjaði sum skemt, sigur Marius, og heldur fram:

— Svágur min, Helgi Joensen, var og vitjaði meg í Hálendi. Ein dagin spyr hann, um vit ikki skuldu fingið Dubliners til Føroya. Tað hildu vit vera eitt stuttligt hugskot.

Seinasta summar var eg í Føroyum og tá eg skuldi niður aftur, koyrdi Hans Jakke flogrutuna. Eisini vit fóru at tosa um at fáa Dubliners til Føroya.

Tá eg kom aftur til Hálends tók eg eina gamla konsertskrá, fann har telefonnummarið og ringdi.

Og eina tíð seinni ringdi so Bauke frá Hilton Hotel í Amsterdam og segði, at tað var í lagi: Dubliners vildu fegnir til Føroya.

— Teir hava gleitt seg sera nógv til hesa ferðina og hava ikki tosað um annað seinastu tíðina, sigur Bauke. Hóast teir í ár skulu til bæði USA, Australi, New Zealand og Sovjetsamveldið, tosaðu teir mest um Føroyar í einari sjónvarpssending í Írlandi á nýggjársinum, faa vit at vita.

Kundi skrivað bók

— Teir koma higar fyrst og fremst fyri at uppliva landið og fólkið, ikki fyri pengarnar, sigur Bauke Algera, sum hevur verið umboðsmaður hjá Dubliners í 12 ár.

Bauke Algera hevur onnur heimsnevni undir sinum veingjum, so sum B.B. King, Fats Domino, Joe Cocker, Roy Orbison og Bee Gees.

Honum dámar sera væl Dubliners. Hver dagur saman við teimum er ein uppliving, sigur hann.

— Eg kundi skrivað eina heila bók um Dubliners.

Í eina slíkari bók hevði Bauke millum annað skrivað, at Dubliners eru vanlig fólk og ikki nakrar stjørnur uttan samband við umheimin. Teimum dámar áhoyrararnar eins væl og áhoyrararnar teir, sigur hann.

Hann kundi eisini skrivað í eina bók, at tað er hugaligt hjá Dubliners at hava tað «image», at teir altíð eru fullir. Men teir drekka ongantið, aðrenn teir skulu á pallin og heldur ikki, meðan teir eru á pallinum.

hd

USA og Sovjett

Føroyaferðin er fyrsta uttanlandsferðin hjá The Dubliners í ár.

Teir hava havt tiggju konsertir í Dublin nú í 1988. Útselt var hvørt kvøld. Teir settu øll met viðvikjandi atgongumerkjasølu.

Men teir sleppa rættiliga út at ferðast seinni í ár. Teir fara heim aftur úr Føroyum fyrrapartin í morgin. Teir skulu hava onkra

konsert í Írlandi, aðrenn teir fara aftur á flog, til USA. Síðani eru Australia og New Zealand á ferðætlanini.

Í heyst, helst í oktober, fara Dubliners fyrstu ferð til Sovjetsamveldið, har teir skulu hava seks konsertir.

Teir hava spælt um allan heim hesi 25 árini, teir hava verið til, eisini í Eystureuropa,

eitt nú í Ungarn og DDR.

Aðrenn Dubliners fara til USA, skulu teir í upptøkurúmið. Ein nýggj pláta og eitt myndband eru í gerð. Plátan skal eita «Dubliners Dublin».

Í ár eru 1.000 ár síðani, víkingar settu á stovn býin Dublin. Og hetta verður hildið á mangan hátt sjálvandi.

hd

Nógvar krónur og pund

Tað kostar Áhugafelagnum hjá B36 goðar 300.000 kr. at fáa The Dubliners til Føroya.

Í øllum førum skulu seljast millum 2100 og 2200 atgongumerki, skal tiltakið ikki geva hall.

Prentaða vórðu 3.200 atgongumerki og hómorgunin vóru seld 1.500.

The Dubliners faa 85.000 kr. fyri hvørja konsertina. Afturat koma so ferðautreiðsl-

ur, uppihald og nógvar annað.

Ferðingin gjørdist biligari enn væntað. Í sjónvarpssendingini nýggjársaftan, tá Dubliners tosaðu um Føroyaferðina, segdu teir eisini, at teir skuldu fyrst til Keypmannahavnar fyri at sleppa til Føroya.

Og tað var alt fyri eitt, at ein rikur handilsmaður í Írlandi ringdi og bjóðaði teimum flogfar sitt fyri 2.500 pund.